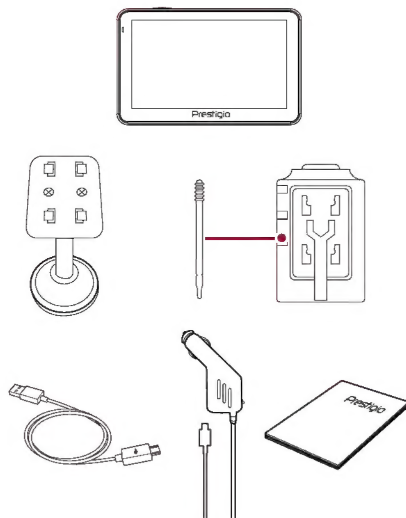
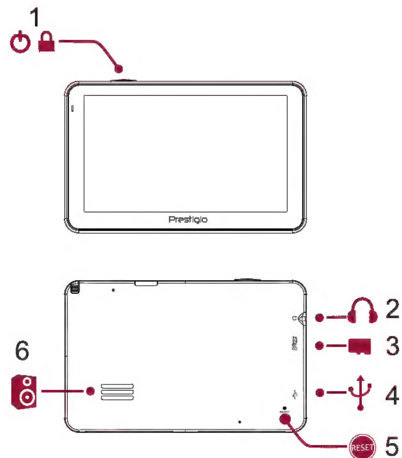
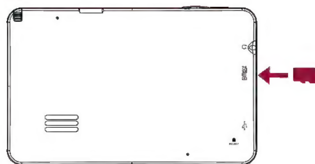
Inside your package
В комплекте

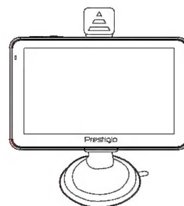


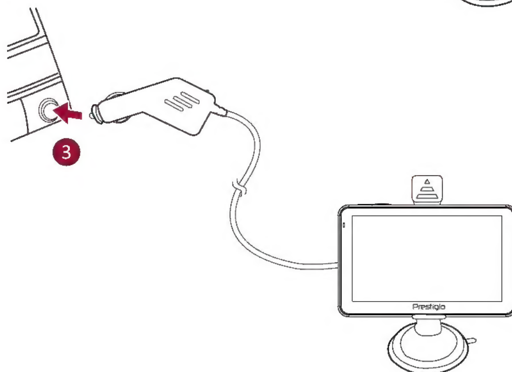
Device overview
Обзор устройства



Getting started   Начало работы







EN

1. Safety precautions

- Only PRESTIGIO certified technicians are qualified to repair your device.
- To prevent fire or shock hazard, do not expose your device to rain or moisture.
- Do not put, store or leave your device near heat sources, in direct strong sunlight, or in a high temperature location.
- Maintain well-ventilated conditions around the unit to avoid overheating.
- Operating temperature: -10°C to 60°C.

2. Device overview

1	Power button	2	Earphone jack
3	SD card slot	4	Mini USB port
5	Reset button	6	Speaker

3. Battery charging

- Please fully charge the battery (for at least 8 hours) before initial use. The battery status indicator glows in red color when charging, and turns bright amber color when charging is complete.
- Charging time is approximately 2 hours after initial use.
- It is not necessary to start charging the device before the battery is fully discharged.
- Please connect the car charger to vehicle 12V cigarette socket after vehicle engine is started, to protect the device from sudden surges in current.

4. Technical specifications

Processor	MSB2531A Cortex A7, 800 MHz
Memory	RAM 128 MB + 4 GB Flash Micro SDHC/SDXC, up to 32 GB
Display	5" LCD, 800*480
Battery	950 mAh
Power source	Built-in battery, car charger
Dimensions	134*84*12 mm (H*W*D)
Weight	160g

5. Disclaimer

As Prestigio continuously updates and improves its products, your device's software and hardware may have a slightly different appearance or modified functionalities than those presented in this quick start guide.
Prestigio hereby states that this device complies to basic requirements and other relevant regulations given by the EU directive 1999/5/EC. Full version of the declaration of conformity is available at: **www.prestigio.com/certificates**

To download the full-length manual, please visit **www.prestigio.com/use**

RU

1. Инструкции по технике безопасности

- Для ремонта устройства обращайтесь только в авторизованные сервисные центры PRESTIGIO.
- Чтобы избежать риска пожара или поражения электрическим током, не подвергайте устройство воздействию влаги.
- Не размещайте устройство вблизи источников тепла, под прямыми солнечными лучами или в помещениях с высокой температурой.
- Размещайте устройство в хорошо вентилируемых местах для предотвращения перегрева.
- Диапазон температур при работе: от -10°C до 60°C.

2. Обзор устройства

1 Кнопка питания	2 Разъем для наушников
3 Разъем для карты SD	4 Порт Mini USB
5 Кнопка сброса	6 Динамик

3. Зарядка батареи

- Обеспечьте полную зарядку батареи (не менее 8 часов) перед первым использованием устройства. Индикатор состояния батареи горит красным цветом при зарядке, после окончания зарядки становится янтарным.
- Время зарядки при последующих зарядках составляет около 2 часов.
- Не требуется перезаряжать батарею, пока она полностью не разрядилась.
- Подключайте устройство к автомобильному прикуривателю (12V) только после запуска двигателя, чтобы защитить устройство от перепада напряжения.

4.Технические характеристики

Процессор	MSB2531A Cortex A7, 800 МГц
Память	RAM 128 Мб+ 4 Гб Flash Micro SDHC/SDXC, до 32 Гб
Экран	5-дюймовый ЖК-экран, 800*480
Батарея	950 мАч
Источник питания	Встроенная батарея, автомобильное зарядное устройство
Габариты	134*84*12 mm (В*Ш*Г)
Вес	160 гр. Примечание

5. Примечание

Компания Prestigio постоянно совершенствует свою продукцию – внешний вид и функциональность вашего устройства могут отличаться от приведенных в данном кратком руководстве.
Компания Prestigio подтверждает, что данное устройство соответствует основным требованиям директивы ЕС 1999/5/ЕС. Полная версия декларации соответствия размещена на сайте: **www.prestigio.com/certificates**

Полная версия руководства пользователя доступна на сайте: **www.prestigio.com/use**

KZ

1. Қауіпсіздік сақтық шаралары

- Тек PRESTIGIO сертификаттаған мамандар ғана құрылғыңызды жөндей алады.
- Өрт немесе электр тогының соғу қаупін болдырмау үшін құрылғыңызға жаңбыр не су тигізбеңіз.
- Құрылғыңызды жылылық көздеріне жақын, тікелей күн сәулесіне немесе жоғары температураға ие орындарға қоймаңыз, сақтамаңыз не қалдырмаңыз.
- Қызып кетудің алдын алу үшін жақсы желдетілген орындарда пайдаланыңыз.
- Жұмыс температурасы: -10°C - 60°C.

2. Құрылғыны шолу

1 Қуат түймесі	2 Құлақаспап ұяшығы
3 SD картасының ұясы	4 Шағын USB порты
5 Қалпына келтіру түймесі	6 Динамик

3. Батареяны зарядтау

- Алғаш рет пайдаланудан бұрын батареяны толық зарядтаңыз (кемінде 8 сағат). Зарядтау кезінде батарея күйінің индикаторы қызыл түсте жанады және зарядтау аяқталғанда ашық сары түске ауысады.
- Зарядтау уақыты алғаш рет пайдаланудан кейін шамамен 2 сағат болып табылады.
  - Батарея заряды толық таусылғаннан кейін зарядтауды бастау міндетті емес.
  - Құрылғыны кернеудегі кенет өзгерістерден қорғау үшіе көлік оталғаннан кейін көлік арқылы зарядтағышты көліктің 12В темекі ұяшығына жалғаңыз

4. Техникалық сипаттамалар

Процессор	MSB2531A Cortex A7,800 МГц
Жад	ЖСЖ 128 МБ + 4 ГБ флэш жады Micro SDHC/SDXC, ГБ дейін
Дисплей	5” LCD, 800*480
Батарея	950 мА/сағ
Қуат көзі	Кіріктірілген батарея, көлік арқылы зарядтағыш
Өлшемдері	134*84*12 мм (Б"'Е*Д)
Салмағы	160г

5. Бас тарту

Prestigio өнімдерін үздіксіз жаңартып және жақсартып тұратындықтан, құрылғыңыздың бағдарламалық жасақтамасы мен жабдықтары осы жылдам кірісу нұсқаулығында көрсетілгеннен өзгеше болуы немесе өзгертілген функцияларға ие болуы мүмкін. Бұл құжат арқылы Prestigio осы құрылғының 1999/5/ЕС ЕО директивасы тарапынан берілген негізгі талаптар мен басқа қатысты реттеулерге сәйкес келетінін мәлімдейді. Сәйкестілік декларациясының толық нұсқасы келесі сілтемеде қол жетімді: **www.prestigio.com/certificates**

Толық нұсқаулықты жүктеу үшін **www.prestigio.com/use** сілтемесіне өтіңіз

UA

1. Заходи безпеки

• Ремонт приладу можуть здійснювати лише сертифіковані технічні спеціалісти компанії PRESTIGIO.
• Для запобігання виникнення пожежі або небезпеки ураження струмом не користуйтеся пристроєм під час дощу чи не піддавайте дії вологи.
• Не кладіть, не зберігайте або не залишайте пристрій біля джерел тепла, під прямими сильними сонячними променями чи в місцях високої температури.
• Зберігайте в місцях, які добре провітрюються, для уникнення перегрівання .
• Робоча температура: від -10 °C до 60°C

2. Огляд пристрою

1 Кнопка ввімкнення
2 Гніздо для навушників
3 Слот для карт SD
4 Порт Міні USB
5 Кнопка вимкнення
6 Динамік

3. Зарядка батареї

• Будь ласка, повністю зарядіть батарею (принаймні протягом 8 годин) перед першим використанням. Під час зарядження індикатор статусу світиться червоним, а коли зарядження завершено, він стає яскраво-жовтого кольору.
• Після першого використання приблизний час зарядження складає 2 години.
- Не потрібно розпочинати зарядження пристрою до повного розряджання батареї.
- Будь ласка, підключіть автомобільний зарядний пристрій до автомобільного прикурювача 12В, коли ввімкнено двигун з метою захисту пристрою від раптових викидів струму.

4. Технічні характеристики

Процесор	MSB2531A Cortex A7,800 МГц
Пам'ять	RAM 128 МБ + 4 ГБ Flash Micro SDHC/SDXC, до 32ГБ
Дисплей	5" РКД, 800*480
Батарея	950 мАГ
Джерело живлення	Вбудована батарея, автомобільний зарядний пристрій
Розміри	134*84*12 мм {В"'Ш*Г)
Вага	160г

5. Заява про відмову від відповідальності

Оскільки компанія Prestigio постійно оновлює та покращує свою продукцію, програмне та апаратне забезпечення вашого пристрою може дещо відрізнятися або мати модифіковані функції порівняно з тими, які представлені в цьому короткому керівництві користувача. Цим компанія Prestigio заявляє, що цей пристрій відповідає основним вимогам та іншим відповідним нормам, зазначеним у директиві ЄС 1999/5/ЕС. Повну версію декларації відповідності можна знайти за адресою:
www.prestigio.com/certificates
Для того, щоб завантажити повне керівництво користувача, будь ласка, відвідайте сайт **www.prestigio.com/use**

Prestigio

Warranty card

Version 4.4

Гарантийный талон

بطاقة الضمان

Гаранционна карта

Záruční list

Κάρτα εγγύησης

Jamstvena kartica

Garancialevél

Scheda di garanzia

Кепілдік талоны

Garantinė kortelė

Garantijas karte

Karta gwarancyjna

Izjava o saobraznosti

Záručný list



Гарантійний талон

Product: ____________________

Model name: ____________________

Serial No.: ____________________

Purchase date: ____________________

Dealer: ____________________



Dealer stamp

www.prestigio.com

Customer signature

- EN/IE - English

CUSTOMER SUPPORT: www.prestigio.com/support
UK - **0808-101-2102** IE - **353-1-437-3659**
(only for technical inquiries, news updates and products news)
General Warranty Terms: www.prestigio.com/support/warranty-terms
Manufacturer's warranty period is 1 year from date of the sale in retail.
The warranty term for external power devices, remote controls, removable rechargeable batteries, mounts, supports and other accessories is 6 months.
You may also have other rights under applicable laws governing consumer goods depending on your country. We hereby confirm that those rights are not affected by this Limited Warranty.
Warranty card is valid for service purposes only if fulfilled completely and stamped by seller.

- RU - Русский

Информационная служба поддержки клиентов Prestigio в РФ:
8-800-100-9273 (звонок бесплатный)
Подробная информация: www.prestigio.ru/support
Срок службы устройства - 2 года
Гарантия производителя составляет 1 год с момента продажи товара в розничной сети.
Срок гарантии для внешних зарядных устройств, пультов дистанционного управления, съемных перезаряжаемых батарей, креплений, подставок и других аксессуаров составляет 6 месяцев.
Законодательством вашей страны в области реализации потребительских товаров вам могут быть предоставлены иные права. Данная Ограниченная Гарантия не влияет на такие права.
Гарантийный талон дает право на сервисное обслуживание только при соответсвии следующим условиям: все поля талоны должны быть заполнены четким подчерком, печать продавца должна быть в наличии и соответствовать указанным в талоне реквизитам продавца.

Устранение неполадок
При наличии неполадок в работе устройства и перед обращением в сервисный центр, выполните указанные ниже инструкции.
Немедленно отключите устройство и отсоедините от источника питания при наличии неполадок в его работе. Не пытайтесь самостоятельно починить устройство, так как это может стать причиной его повреждения.
Невозможно включить устройство.
– Подключите адаптер, убедитесь в правильности и надежности его подключения.
– Используйте адаптер для подключения устройства и зарядки батареи.
Отсутствует звук.
– Увеличьте уровень громкости или включите звук в настройках устройства.
Отсутствует изображение.
– Настройте яркость ЖК-экрана.
Устройство не получает спутниковых сигналов или не может осуществить ориентацию.
– Убедитесь, что устройство не используется внутри помещения; если устройство используется внутри автомобиля, для устранения проблемы может потребоваться использование внешней GPS- антенны.
Устройство может получать спутниковые сигналы, но сигналы нестабильны.
– Используйте адаптер для подключения устройства и зарядки батареи.
– Устраните возможные помехи, мешающие прохождению сигналов.
– Избегайте излишнего наклона устройства.

- KZ - Қазақ тілі

Кепіл туралы толық ақпаратты мына электронды мекенжайдан көре аласыз: www.prestigio.com/support/warranty-terms
Өндірушінің кепілдік мерзімі — бөлшек сауда орнынан сатқан күннен бастап 1 жыл.
Сыртқы қуат құрылғыларына, қашықтан басқару элементтеріне, алынбалы қайта зарядталатын батареяларға, тіректерге, тұғырларға және басқа аксессуарларға арналған кепілдік шартының мерзімі 6 ай болып табылады.
Тұтыну тауарларына қатысты еліңізде қолданылатын заңдарға сәйкес басқа құқықтарыңыз да болуы мүмкін. Бұл құқықтарға осы Шектеулі Кепілдік әсер етпейтінін растаймыз.
Толық орындалып, сатушы тарапынан мөр басылған болса, кепілдік картасы қызмет көрсету мақсаттары үшін жарамды.

- BY - Белорусский

Информационная служба поддержки клиентов Prestigio в РБ:
8-820-0321-0034 (звонок бесплатный)
Подробная информация: www.prestigio.by/support
Срок службы устройства - 2 года
Гарантия производителя составляет 1 год с момента продажи товара в розничной сети.
Срок гарантии для внешних зарядных устройств, пультов дистанционного управления, съемных перезаряжаемых батарей, креплений, подставок и других аксессуаров составляет 6 месяцев.
Законодательством вашей страны в области реализации потребительских товаров вам могут быть предоставлены иные права. Данная Ограниченная Гарантия не влияет на такие права.
Гарантийный талон дает право на сервисное обслуживание только при соответсвии следующим условиям: все поля талоны должны быть заполнены четким подчерком, печать продавца должна быть в наличии и соответствовать указанным в талоне реквизитам продавца.

- UA - Українська

СЕРВІСНИЙ ЦЕНТР PRESTIGIO:
<http://www.prestigio.ua/support/service-centers>
www.prestigio.ua/support/service-centers
(тільки для інформації стосовно рекламацій, стану та ціни ремонту, наявності запасних частин)

КЛІЄНТСЬКА ПІДТРИМКА PRESTIGIO (російською мовою):
(тільки для інформації стосовно технічних питань, новин, оновлень програмного забезпечення) **0800-502-696**, <http://www.prestigio.ua/support>
www.prestigio.ua/support
Загальні умови гарантії: <http://www.prestigio.ua/support/warranty-terms>
www.prestigio.ua/support/warranty-terms
Термін служби пристрою складає 2 роки. Гарантія виробника складає 1 рік з моменту продажу товару в роздрібній мережі.
Термін гарантії для зовнішніх зарядних пристроїв, пультів дистанційного керування, знімних перезарядних батарей, кріплень, підставок та інших аксесуарів складає 6 місяців.
Законодавство вашої країни в сфері реалізації споживчих товарів може надавати вам інші права. Ця Обмежена Гарантія не впливає на такі права.
Гарантійний талон дає право на сервісне обслуговування лише за наступних умов: усі поля талона повинні бути заповнені чітким почерком, печать продавця повинна бути наявна і відповідати зазначеним в талоні реквізитам продавця.